



立即發佈：2024 年 4 月 8 日

凱西·霍楚爾州長

霍楚爾州長在水牛城外港慶祝日食活動之際宣佈 **B 航站樓活動中心**和**鐘形坡道**對外開放

專案為水牛城濱水區賦予新的活力和增加公共通道

可於[此處](#)查閱 **B 航站樓活動中心**照片

可於[此處](#)查閱**鐘形坡道**改進專案照片

凱西·霍楚爾州長今天宣佈水牛城 (Buffalo) 外港 (Outer Harbor) 的 **B 航站樓活動中心 (Terminal B Events Center)** 和新改進的**鐘形坡道 (Bell Slip)** 對外開放。伊利運河港口發展公司 (Erie Canal Harbor Development Corporation, ECHDC) 的這兩個專案建成新的通道，可讓居民和遊客前往和體驗外港的所有設施和景點。今天發佈公告的時間也是日全食經過紐約州西部地區 (Western New York) 的日子，預計這一罕見的景象也將吸引民眾前往水牛城濱水區。

「**B 航站樓活動中心和鐘形坡道**改善專案啟動了下一階段的水牛城外港改造工作。」**霍楚爾州長**表示。「專案將有助於確保世代的紐約西部人民可以繼續享受濱水區的自然美景和休閒機會。在見證日全食的同一天開放這些地點時機正好——日全食是百年一遇的奇觀。」

B 航站樓活動中心（可於[此處](#)查看照片）投資 1,300 萬美元，修復了空置建築和利用現有停車場，以新建一個戶外活動中心和周邊開放空間，同時回收 7 英畝受污染地產，以開放更多可瀏覽新湖景的公共通道。專案將現有的 10 萬平方英尺封閉結構改造成一個露天結構，建有一個帶天篷的舞臺，可供表演、非營利活動和文化組織使用。專案沿著活動結構基礎新增景觀基礎和樓梯，以提升可及性。翻新現有的瀝青車道，並在斜坡草坪周圍增加一條二級人行道，以連接到湖邊現有的活動草坪和循環路徑。建築旁和通往主入口的人行通道上也安裝場地照明設備和其他安保設施。這是自 1967 年以來 **B 航站樓**首次向公眾開放，這座航站樓以前是一個存儲設施。

場地也建造了一個帶有局部棲息地的斜坡草坪，營造出自然生態環境。在斜坡草坪內建有水景觀景平臺。整個專案現場的土壤條件根據紐約州環境保護廳的規定進行改善。重新種植樹木、灌木和草地，以增加苗床的多樣性，支援遷徙和築巢的鳥類。

鐘形坡道改善專案投資 500 萬美元（可於[此處](#)查看照片），為水牛城外港新增多個期待已久的設施，包括一個公共洗手間和位於中心位置的額外停車場。遮擋座位區位於洗手間建築一側，面向鐘形坡道。鐘形坡道的新觀景臺也能方便公眾接近水邊，而人行道和自行車道也略有改動，以連接至福爾曼大道 (Fuhrmann Boulevard)。大部分場地包括土壤改良和景觀修繕，包括森林、草坪、草地和授粉田等。

運河畔 (Canalside) 和外港的 2024 年夏季活動日程即將在 buffalowaterfront.com 上發佈。B 航站樓的《Outer Harbor Live!》表演將於 5 月 24 日啟動，沙佩爾·羅 (Chappell Roan) 屆時將會登場表演。

紐約州電力局 (New York Power Authority, NYPA) 透過尼亞加拉電力專案 (Niagara Power Project) 運營重新許可協定，為 B 航站樓活動中心和鐘形坡道提供資金。作為尼亞加拉電力專案水牛城和伊利郡再許可協定的內容，紐約州電力局在 2012 年 5 月將公園土地轉讓給伊利運河港口發展公司。

帝國州發展公司 (Empire State Development, ESD) 總裁、執行長兼專員霍普·奈特 (Hope Knight) 表示，「這些深受歡迎的外港擴建專案將為紐約州西部地區最迷人目的地之一帶來更多活力，也能改善公共交通。透過進一步推進霍楚爾州長對於水牛城濱水區的願景，外港將會成為今年夏天的必遊之地。」

伊利運河港口發展公司主席瓊·凱斯納 (Joan Kesner) 表示，「我們歡迎公眾來到這兩個美麗的新目的地，這兩個目的地將水牛城市進一步連接至濱水區。霍楚爾州長政府致力於開放濱水區，使其成為能為每位民眾提供愉悅體驗的地方，無論是欣賞音樂會，在水邊漫步，還是安靜地享受休憩旅程。這些改進措施的基礎，是運河畔和外港最近完工或在建的令人期待的專案。」

紐約州電力局局長、水牛城居民約翰·R·考邁爾 (John R. Koelmel) 表示，「作為與尼亞加拉電力專案運營重新許可協定的組成，紐約州電力局的資金正在支援水牛城濱水區的重新開發工作。在霍楚爾州長的領導下，這個濱水區已經成為頂級的區域目的地。B 航站樓活動中心和新改進的鐘形坡道是水牛城外港的最新設施，可以提高地區的可達性和增加便利設施，方便紐約州西部地區的居民和家庭利用休閒機會和參加活動。」

水牛城濱水區及其開發工作是霍楚爾州長的優先事務，而今天的剪綵儀式則是州長在水牛城濱水區系列工作公告中的最新里程碑。威克遜角改善專案 (Wilkeson Pointe Improvement Project) 於 2023 年秋季開始施工，包括加強遊客安全措施，如將停車場移到遠離水域和場地人行道的地方。專案將會包括一個新的餐飲服務大樓和洗手間，以及在舞臺和海灘上新建一個戶外座位區。按照新的設計，場地現有的步道需要更改位置，抬高到靠近水邊的位置。場地內的景觀改善措施包括種植自然物種、草坪、草地和授粉田等。在施工期間，進入威克遜角的公共道路將會限行。威克遜角改善專案計畫於 2025 年完成施工。效果圖請見[此處](#)。

州參議員蒂姆·肯尼迪 (Tim Kennedy) 表示，「B 航站樓活動中心是水牛城外港長期願景的又一投資，可以確保我們的濱水區發揮最大的潛力。這個露天空間融合了現有的自然景觀，營造出獨特的戶外體驗環境，可以作為音樂會和活動的舞臺，每年將能吸引眾多新遊客。」

眾議員喬恩·D·里維拉 (Jon D. Rivera) 表示，「我一直都在大力宣導繼續開發本市外港沿線的公共土地，而 B 航站樓活動中心和改進的鐘形坡道對外開放，就是一個出色的延續工作。新的活動中心適應性地重新利用了以前的空置建築，重新開發 7 英畝土地，以向公眾開放更多的濱水區。隨著運河畔和外港夏季活動的全面展開，水牛城正在充分利用其最大的自然寶藏和資產。感謝伊利運河港口發展公司、紐約州電力局和霍楚爾州長對於推進我們地區濱水區的持續承諾。」

水牛城市長拜倫·布朗 (Byron Brown) 表示，「很高興看到外港的 B 航站樓活動中心和鐘形坡道對外開放。這些精彩的新設施都是我們不斷發展的濱水區的補充。感謝凱西·霍楚爾州長對於水牛城發展的持續支援。」

伊利郡郡長馬克·C·波隆卡茲 (Mark C. Poloncarz) 表示，「新的 B 航站樓活動中心和鐘形坡道這些令人期待的開發專案正好迎來接下來幾個月的溫暖月份，肯定會成為外港受歡迎的新場所。增加海濱通道，為遊客提供必要的便利設施，讓遊客可以在水邊享受美好時光，這是為所有民眾改善生活品質和創造美好體驗的投資，我感謝霍楚爾州長對於這類專案的持續支援。」

水牛城市議會 (Buffalo Common Council) 主席克裡斯托弗·P·斯坎倫 (Christopher P. Scanlon) 表示，「B 航站樓活動中心和鐘形坡道改善專案對外開放，對於水牛城濱水區來說是一個令人興奮的里程碑，提升了居民和遊客的活力及公共交通。正在實施的專案，如 B 航站樓活動中心的開放，是我們城市數百萬美元大型投資的代表，為文化活動、戶外休閒和欣賞外港自然美景提供了新的機會。我讚賞霍楚爾州長和所有工作人員的執著工作，以振興我們的濱水區，營造可供世代民眾享受的空間。」

伊利運河港口發展公司簡介

伊利運河港口發展公司 (Erie Canal Harbor Development Corporation, ECHDC) 由九名成員組成的委員會管理，其中包括七名有投票權的董事及兩名無投票權的當然董事。七名有表決權的董事由紐約州州長推薦，並由紐約州城市發展公司 (New York State Urban Development Corporation) 即帝國州發展公司任命，該組織是伊利運河港口發展公司的惟一股東。這兩個無投票權的當然董事職位由伊利郡郡長和佈法羅市長擔任。

伊利運河港口發展公司是帝國州發展公司的附屬機構，作為本州主要的經濟發展機構，該公司支援和推動在運河畔、俄亥俄街 (Ohio Street) 走廊和外港修建基礎設施和開展公共活動，這些工作能吸引重要的大規模私人投資，並改善紐約州西部地區居民和遊客的水濱休閒體驗。公司願景是復興紐約州西部地區的水濱環境，並依照水牛城地區令人自豪的歷史傳承、城市重要性和自然美景來恢復經濟發展。

###

可造訪網站 www.governor.ny.gov 瀏覽更多新聞

紐約州 | 州長辦公室 | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

註冊州長辦公室的最新動態：ny.gov/signup | 傳送簡訊「NEW YORK」至 81336

[退出訂閱](#)